

FOODSHARE DAIM NTAWV QHIA TXOG KEV HLOOV COV NYIAJ TAU LOS
 (QHIA TXOG KEV TXO NYIAJ HAUV TSEV NEEG)
FOODSHARE INCOME CHANGE REPORT (REDUCED REPORTING HOUSEHOLDS)

Yog hais tias koj cov xuaj moos ua hauj lwm txhua hli tau muab txo tsawg dua 80 ib lub hlis los yog koj cov nyiaj hli tau los ua ntej rho cov se tawm ntau dua koj cov nyiaj uas yuav tsum tau qhia tus ciam, uas teev hauv qab no, qhia rau qhov chaw khiav hauj ntawm koj nyob ua ntej hnub tim 10th ntawm lub hlis tom ntej. Yog muaj hloov li no tshwm sim, koj qhia tau:

- Cov kev hloov online ntawm access.wi.gov
- Muab daim ntawv qhia no los ua kom tiav thiab muab xa los yog fax mus rau:

Yog koj nyob hauv Milwaukee County:
 MDPU
 6055 N. 64th St.
 Milwaukee, WI 53218
 Fax: 888-409-1979

Yog koj tsis nyob hauv Milwaukee County:
 CDPU
 PO Box 5234
 Janesville, WI 53547-5234
 Fax: 855-293-1822

- Koj tuaj yeem hu los sis nqa daim ntawv qhia mus rau qhov chaw khiav hauj lwm rau koj. Koj mus muab tau qhov chaw nyob thiab tus xov tooj rau qhov chaw khiav hauj lwm ntawm koj nyob ntawm www.dhs.wisconsin.gov/forwardhealth/resources.htm los yog hu mus rau 800-362-3002 or 711 (TTY).

Piv txwv: Koj pib ib txoj hauj lwm tshiab rau thaum lub 8 hli (August) tim 1 uas them ntau dua qhov uas koj tau tam sim no thiab muaj peb tug neeg tau txais nyiaj FoodShare hauv koj tsev neeg. Yog tias koj tsev neeg cov nyiaj tau ua ntej rho se tawm* rau lub 8 hli ntau dua koj qhov nyiaj tus ciam uas yuav tsum tau qhia uas yog \$2,798, koj yuav tsum qhia qhov hloov ntawd rau koj tus neeg tuav ntaub ntawv FoodShare ua ntej lub 9 hli (September) tim 10.

*Cov nyiaj tau txhua hli ua ntej rho se tawm txhais tau tias yog tag nrho cov nyiaj tag nrho uas tau txais, los ntawm txhua tus neeg hauv koj tsev neeg hauv ib lub hlis ua ntej rho lwm yam tawm xws li se thiab cov uas muab txiav tawm rau tseem fwm tuav cia (withholdings).

Tus Ciam Nyiaj Raws Hli Uas Yuav Tsum Tau Qhia Txij Lub 10 Hlis (October) Tim 1, 2024 mus txog Lub 9 Hlis (September) Tim 30, 2025*			
Tsawg leej neeg	Nyiaj raws hli tus ciam	Tsawg leej neeg	Nyiaj raws hli tus ciam
1	\$1,632	6	\$4,546
2	\$2,215	7	\$5,129
3	\$2,798	8	\$5,712
4	\$3,380	9	\$6,295
5	\$3,963	10	\$6,878

*Cov nyiaj no yog raws li tseem fwm tus ciam nyiaj tau los rau cov uas tseem txom nyem rau xyoo 2024–2025, uas muaj pauv txhua txhua lub 10 hli ntuj. Rau txhua tus neeg los ntxiv hauv tsev neeg ntxiv \$583 tauj ib tus neeg rau ntawm cov nyiaj raws li tus ciam tsis pub tshaj.

Koj yuav qhia tau ntxiv txog cov kev hloov xws li pauv chaw nyob, kev sib yuav, muaj neeg tawm los sis nkag ntxiv los hauv koj tsev neeg, los sis nyiaj hli tau tsawg dua qub lawm, tiam sis, yuav tsis yuam kom koj yuav tsum ua xwb. Yog tias koj yuav qhia cov kev hloov no, hu rau qhov chaw khiav hauj lwm rau koj.

Txhua yam xov qhia txog tus kheej tsuas pub siv rau txoj kev tswj fwm khiav hauj lwm rau FoodShare nkaus xwb.

Koj Lub Npe	Zauv Cim Ntawv (Case Number)
-------------	------------------------------

KEV HLOOV HAUV COV NYIAJ TAU LOS THIAB XUAJ MOOS

Nyiaj Ua Hauj Lwm Cov Xuaj Moos Thiab Nqi Tes Muaj Hloov

Tus neeg ua hauj lwm lub npe		Tus tswv hauj lwm	
Ib xuaj moos tau pes tsawg \$	Ua tsawg teev hauv lub lim piam	Them pes tsawg zaus	Hnub them thawj zaug

LWM YAM NYIAJ TAU LOS MUAJ HLOOV (Piv txwv, cov nyiaj Social Security, nyiaj laus, W-2 cov nyiaj pab, cov nyiaj them thaum muaj kev tawm tsam es muab qhov chaw ua hauj lwm kaw, nyiaj them yug me nyuam thiab nyiaj them yug txij nkawm)

Npe Ntawm Tus Neeg Tau Txais Lwm Yam Nyiaj Los	Hnub Cov Nyiaj Tau Los Hloov
Qhov Chaw Tau Nyiaj Los	Qhov Nyiaj Tshiab Tau Los Txhua Hli \$
Lub Hlis Hloov	Tsawg tus neeg hauv tsev neeg
Tas nrho cov nyiaj ua hauj lwm tau los los sis nqi tes ua ntej rho se tawm txhua hli	\$
Tas nrho cov nyiaj tau uas tsis yog nyiaj hauj lwm	+ \$
Tas nrho tsev neeg cov nyiaj tau los ua ntej rho se	= \$

Koj puas xav tias cov kev hloov hauv daim ntawv qhia no yuav nyob li qub no rau lwm lub hlis? Xav Tsis xav
 Yog tias Tsis xav, thov qhia me ntsis rau hauv qab no.

Nuj nqi

Kuv nkag siab tias cov nuj nqi uas kuv qhia xws li nqi tsev, nqi siv hauv tsev, nqi zov me nyuam, nqi them tu me nyuam, los sis nqi kho mob yuav muaj feem rau cov theem ntawm FoodShare uas kuv tsev neeg yuav tau txais. Kuv nkag siab tias yog tsis qhia los sis muab pov thawj txog cov nuj nqis txhais tau hais tias kuv tsis xav tau kev pab txo nqi rau cov nuj nqis no.

Cov Nyiaj Tau Tsawg Dua Lawm

Kuv nkag siab tias kuv tsis tas yuav qhia tias kuv cov nyiaj tau los tsawg dua qub lawm; tiam sis, kuv yuav tau nyiaj FoodShare ntau zog yog hais tias kuv qhia. Kuv nkag siab hais tias yog kuv tsis qhia qhov kev txo hauv cov nyiaj tau txhua hli ntawm kuv tsev neeg los sis kev tsis tau nyiaj ntxiv lawm, kuv yuav tsis tau nyiaj li cas ntxiv hauv kuv cov nyiaj FoodShare.

LUS CEEB TOOM TXOG KEV NPLUA NTAWM FOODSHARE

Tus neeg twg hauv koj tsev neeg txhob txwm rhuav cov cai hauv qab no yuav tsis tau txais kev pab los ntawm FoodShare li ntawm 12 lub hlis tom qab ua txhaum thawj zaug, 24 hlis tom qab ua txhaum zaum ob los sis txhaum thawj zaug yog tias siv yeeb siv tshuaj, thiab mus tas li yog tias txhaum zaum peb:

- Muab xov dag los sis zais xov kom tau los sis txais nyiaj FoodShare ntxiv mus;
- Pauv, muag, los sis kho nyiaj FoodShare;
- Siv nyiaj FoodShare los yuav khoom uas tsis yog khoom noj, xws li dej cawv los sis luam yeeb;
- Siv lwm tus cov nyiaj FoodShare, yuaj duab cim neeg (identification card) los sis lwm cov ntaub ntawv.

Nyob ntawm seb dag siv cov nyiaj ntau npaum li cas, tus neeg tej zaum yuav raug nplua tau txog \$250,000, kaw txog li ntawm 20 xyoo, los sis ob qho tag nrog. Tsev hais plaub yuav txwv tau koj ntawm FoodShare li 18 lub hlis ntxiv los tau.

Koj yuav nyog tau mus tas li yog pom tau hais tias koj siv cov nyiaj FoodShare yam tsis raug cai txog li ntawm \$500 los sis ntau dua. Koj yuav tsis tao tuaj yeem tau txais Foodshare li ib feem mus lintawm 10 xyoo yog pom tau tias tau hais lus cuav los sis muab pov thawj dag yam tias yus yog tus neeg ntawd thiab qhov chaw nyob kom tau kev pab ntau rau ib lub sij hawm. Cov neeg txhaum uas khiav ntawm txoj cai/ua txhaum cai yuav tsis tau txais Foodshare. Koj tej zaum yuav raug foob nyob hauv lwm cov tseem fwv cov cai uas muaj feem.

Yog hais tias koj sib pauv (yuav los yog muag) FoodShare cov nyiaj muab pab yuav khoom noj rau ib yam yeeb tshuaj/tshuaj txhaum cai, koj yuav raug txwv tsis tau txais FoodShare cov txiaj ntsig mus ib lub sij hawm ntev txog ob xyoos rau thawj zaug uas nrhiav pom thiab mus tas lub neej rau zaum ob uas nrhiav pom. Yog hais tias koj sib pauv (yuav los yog muag) riam phom, muas txwv, los yog foob pob tawg, koj yuav raug tsis pom zoo los txais FoodShare cov txiaj ntsig mus tas lub neej.

KOS NPE – Tus Neeg Ua Ntawv Thov / Tus Tso Cai Sawv Cev	Hnub Kos Npe
Tus Xov Tooj Hu Tau Nruab Hnub (Nrog Rau Tus Area Code)	

RETAIN COMPLETED FORM IN CASE FILE

Lub Khoos Kas Pab Txhawb Khoom Noj Zoo (Supplemental Nutrition Assistance Program, SNAP) thiab Kev Muab Khoom Noj Faib rau Cov Neeg Is Dias Uas Raug Pov Thaiv (FDPIR) ntawm cov chaw ua hauj lwm hauv lub lav los sis hauvcheeb tsam thiab lawv cov neeg txais kev pab yuav tsum muab Cov Ntaub Ntawv Hais Txog Qhov Tsis Muaj Kev Ntxub Ntxaug hauv qab no tshaj tawm:

Raws li tsoom hwy teb chaws txoj cai lij choj hais txog cov cai pej xeeb thiab Teb Chaws Meskas Feem Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Qoob Loo (US Department of Agriculture, USDA) cov kev cai thiab cov cai hais txog cai pej xeeb, lub chaw ua hauj lwm no raug txwv tsis pub muaj kev ntxub ntxaug vim yog saib raws haiv neeg, xim tawv nqaij, lub teb chaws yug, poj niam los sis txiv neej (xws li kev txheeb qhia tias yog poj niam los txiv neej thiab kev nyiam rau fab kev sib daj sib deev), kev ntseeg dab qhuas, kev xiam oob qhab, hnub nyoog, kev ntseeg kam nom kam tswv, los sis kev pauj kua zaub ntsuab los sis kev ua pauj rau kev sawv nqua hu cov cai pej xeeb yav ua ntej.

Lub khoos kas no cov ntaub ntawv kuj yuav muaj ua lwm hom lus uas tsis yog lus Askiv thiab. Cov neeg xiam oob qhab uas xav tau lwm txoj hauv kev sib txuas lus los txais lub khoos kas no cov ntaub ntawv (xws li Cov Ntawv Rau Neeg Dig Muag, cov ntawv luam ua tus ntawv loj, cov suab kaw lus, Hom Lus Piav Tes Meskas, thiab lwm yam) yuav tsum tiv tauj rau lub chaw ua hauj lwm (lub lav los sis hauv cheeb tsam) raws li qhov chaw uas lawv ua ntawv thov cov nyiaj pab. Cov neeg lag ntseg, hnub lus tsis zoo los sis hais tsis tau lus zoo, tuaj yeem tiv tauj rau USDA dhau los ntawm Federal Relay Service ntawm tus xov tooj (800) 877-8339.

Txhawm rau ua daim ntawv tsis txaus siab txog kev ntxub ntxaug hauv lub khoos kas, Tus Neeg Tsis Txaus Siab yuav tsum ua kom tiav Daim Foos AD-3027, USDA Daim Foos Hais Kev Tsis Txaus Siab Hauv Lub Khoos Kas uas yog tuaj yeem mus muab tau nyob hauv online ntawm: <https://www.fns.usda.gov/sites/default/files/resource-files/ad3027-hmong.pdf>, muab los ntawm USDA txhua lub chaw ua hauj lwm, los ntawm kev hu rau tus xov tooj (833) 620-1071, los sis yog los ntawm kev sau ntawv rau USDA qhov chaw nyob. Tsab ntawv yuav tsum muaj tus neeg tsis txaus siab lub npe, chaw nyob, nab npawb xov tooj, thiab sau cov lus piav qhia qhov kev ntxub ntxaug uas koj tau iab liam kom ntxaws txaus los qhia rau Tus Tub Tuav Ntaub Ntawv Pab rau Cov Cai Pej Xeeb (Assistant Secretary for Civil Rights, ASCR) hais txog qhov xwm txheej thiab hnub tim uas muaj qhov kev yuam cov cai pej xeeb uas raug iab liam ntawd tshwm sim. Yuav tsum muab daim foos AD-3027 los sis tsab ntawv uas sau tiav lawm xa mus rau:

- (1) **xa pais xab nis:**
Food and Nutrition Service, USDA
1320 Braddock Place, Room 334
Alexandria, VA 22314; los sis
- (2) **fev:**
(833)-256-1665 los sis (202)-690-7442; los sis
- (3) **xa email:**
FNSCIVILRIGHTSCOMPLAINTS@usda.gov

Lub chaw ua hauj lwm no yog ib lub chaw uas muaj vaj huam sib luag.